



TAQSIMA TAL-KARTA TAL-IDENTITÀ IDENTITY CARDS UNIT

AFFIX BARCODE LABEL HERE

APPLIKAZZJONI GRALL-KARTA TAL-IDENTITÀ MALTJA APPLICATION FOR A MALTESE IDENTITY CARD

Għal użu ufficjali
For official use only

**IMLA L-QASAM MANDATORJI KOLLHA (*) U L-QASAM L-ØHRA KOLLHA KIF APPLIKABB
FILL IN ALL MANDATORY FIELDS (*) AND ALL OTHER FIELDS AS APPLICABLE**

Għal Užu Intern – For Internal Use

Sena/Year	14-15	16-17	18+
-----------	-------	-------	-----

App.	URġENTI URGENT	POSTA POST	GBIR COLLECTION
------	-------------------	---------------	--------------------

SEZZJONI A / SECTION A

01 DETTALJI TAL-APPLIKANT/A APPLICANT'S DETAILS

Numru tal-Karta tal-Identità *

ID Card Number

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Isem *

Name

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magħruf bħala (isem)

Name k/a

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Kunjom *

Surname

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Magħruf bħala (kunjom)

Surname k/a

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Sess

Sex

Maskili / Male **Femminili / Female** **Leħor / Other**

Data tat-Twelid

Date of Birth

D	D	M	M	Y	Y	Y	Y
---	---	---	---	---	---	---	---

Post tat-Twelid

Place of Birth

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

02 INDIRIZZ (DETTALJI TAL-PROPJETÀ) - PROVA TAL-INDIRIZZ HIJA MĘHTIEĞA GHAL BIDLA TAL-INDIRIZZ *

ADDRESS (PROPERTY DETAILS) - PROOF OF ADDRESS FOR CHANGE OF ADDRESS IS NECESSARY

Numru
Number

--	--	--

Isem
Name

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Isem tat-Triq
Street Name

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Lokalità
Locality

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

SEZZJONI B / SECTION B

03 DETTALJI TA' KUNTATT *

CONTACT INFORMATION

Numru tat-Telefown
Telephone Number

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Numru tal-Mowbajl
Mobile Number

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Indirizz tal-Imejl
Email Address

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Nixtieq napplika għall-kont tal-eID
I want to apply for an eID account

Iva

Le

SEZZJONI Ċ / SECTION C

04 DIKJARAZZJONI TAL-APPLIKANT/A *

DECLARATION BY THE APPLICANT

Jien niddikjara illi, sa fejn naf jien:

- I-informazzjoni kollha li niżżilt fuq din il-formola hija korretta;
- jien ġittadni/a ta' Malta;
- jekk applikabbi, il-Karta tal-Identità tiegħi hi mitlufa jew misruqa.

I declare that, to the best of my knowledge and belief:

- the information in this application is correct;
- I am a citizen of Malta
- if applicable, my Identity Card is lost or stolen.

Jien

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

(dahħal isem u kunjom / insert name and surname)

numru ta' Karta tal-Identitāt
identity card number

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

qrajt u fhimt kull ma jidher f'din il-formola.

have read and understood all contents of this form.

Firma tal-Applicant/a
Applicant's Signature

Data Date

D	D	M	M	Y	Y	Y	Y
---	---	---	---	---	---	---	---

SEZZJONI D / SECTION D

05 GHALL-UŽU UFFIČJALI *
FOR OFFICIAL USE

URĠENTI / URGENT

Jiena hawn taħt iffirmat/a nitlob li tinħariġli l-Karta tal-Identità b'mod urġenti minħabba:

I the undersigned request that my Identity Card is issued urgently because of:

(agħiġi r-raġuni/ give reason).

Firma tal-Applicant/a

Applicant's Signature _____

Ufficijal ta' Identità

Identità's Officer _____

BIL-POSTA / BY POST

Jiena hawn taħt iffirmat nixtieq li nirċievi l-karta tal-identità l-ġidha tiegħi bil-posta.

I the undersigned would like to receive my new identity card by post.

Firma tal-Applicant/a

Applicant's Signature _____

Ufficijal ta' Identità

Identità's Officer _____

ĠBIR TAL-KARTA TAL-IDENTITÀ / COLLECTION OF E-ID CARD

Jiena hawn taħt iffirmat qed nagħżel li niġi niġbor il-karta tal-identità tiegħi mill-uffiċċi ta' Gattard House, Blata l-Bajda.

I the undersigned am choosing to pick up my identity card from Gattard House, in Blata l-Bajda.

Firma

Signature _____

Ufficijal ta' Identità

Identità's Officer _____

L-AVVIŽ DWAR IL-PRIVATEZZA / PRIVACY POLICY

FORMOLA ID10A – APPLIKAZZJONI GHAL KARTA TAL-IDENTITÀ MALTJA / FORM ID10A – APPLICATION FOR A MALTESE ID CARD

Bis-sottomissjoni tal-Formola ID10a – Applikazzjoni għal Karta tal-Identità Maltija flimkien ma' dokumenti neċċessarji oħra annessi magħha, inti qed tippordi lil Identità b'informazzjoni personali, u għalhekk issir suġġett għad-data. L-ghan ta' dan l-avviż dwar il-privatezza, huwa sabiex inkunu konformi mal-obblighi ġusti u trasparenti taħt ir-regolamenti generali dwar il-protezzjoni tad-data, u biex ninfurmaw kwar min se jkun qed jipproċessa l-informazzjoni tiegħek, għal liema għan, għal kemm żmien se tinżamm, ma' min se tkun qed tiġi kondivida/ titqassam u dwar id-drittijiet tiegħek bhala suġġett għad-data taħt ir-regolamenti generali dwar il-protezzjoni tad-data. Inti tista' tissottemmi informazzjoni personali ta' individwi oħra permezz ta' din il-Formola (eż- rakkondament, xhud eċċ). Identità stabbilix li, f'tali ċirkostanzi, ikun imposibbli li t-informa lil dawn l-individwi u tali eż-żerċizzju jirrikjedi sforzi kbar. Identità se tapplika mizuri adegwati sabiex tippreteġi d-drittijiet, il-libertajiet u l-interessi legittimi ta' dawn l-individwi.

By submitting Form ID10A – Application for a Maltese Identity Card and the attachment(s) required (altogether the "Form"), you provide Identità with personal data (the "Data") and thus become a "data subject". The aim of this policy is to comply with our transparency and fairness obligations under GDPR and to inform you about who will be processing your Data, for what purpose, for how long it will be kept, with whom it will be shared and about your rights as a data subject under GDPR. You may submit personal data of individuals other than yourself with this Form (i.e. recommenders, witnesses, etc.). Identità has assessed that, in said cases, informing these individuals proves impossible and would involve a disproportionate effort. Identità will still take appropriate measures to protect the rights, freedoms and legitimate interests of these individuals.

1. Uffiċjal ghall-Kontroll tad-Data u Protezzjoni tad-Data

Identità hija l-kontrollur tad-data, li jfisser li hija l-entità li tistabbilixxi l-ghaniżjet u l-meżzi li bihom tiġib u tipproċċesa l-informazzjoni tiegħek b'rabta ma' din il-formola. Identità hija aġenċija tal-Gvern ta' Malta li toffri servizzi b'rabta ma' Karti tal-Identità, Passaporti, Vizi, Espatrijati u Registru Pubbliku. L-Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-Data ta' Identità hija responsabbi li tindirizza kwalunkwe mistoqsija b'rabta ma' dawn ir-regolamenti u b'mod in generali dwar attivitajiet ta' proċċessar ta' data li jsir minn identità. L-Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-Data ta' Identità jista' jkun ikkuntattat f'dan l-indirizz: Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-Data
Identità
Head Office,
Triq il-Wied, Msida, MSD 9020. Malta
Email: dataprotection.identita@gov.mt

1. Data Controller and Data Protection Officer

Identità is the data controller, meaning the entity that defines the purposes and means for collecting and processing your Data in relation to this Form. Identità is an Agency of the Government of Malta, delivering services related to Identity Cards, Passports, Visas, Expatriates and Public Registry. Identiṭà's Data Protection Officer is responsible to attend any query related to this policy and in general to personal data

processing activities conducted by Identiṭà. The Data Protection Officer may be contacted using the details below.

Postal Address:
Data Protection Officer
Identità
Valley Road, Msida, MSD 9020 Malta
E-mail: dataprotection.identita@gov.mt

2. Ghaniżjet u baži legali

L-ghaniżjet wara l-ġabba ta' informazzjoni permezz ta' din il-formola huma sabiex tkun proċċessata l-applikazzjoni tiegħek għal karta tal-identità Maltija u biex tkun miżmura b'mod elettroniku fis-sistemi tat-teknoloġija ta' Identiṭà. L-informazzjoni personali tiegħek tista' tkompli tkun iproċċessata minn Identiṭà sabiex tistabbilixxi l-urġenza tal-applikazzjoni tiegħek (Formola ID18) u biex tikkonferma li l-Karta tal-Identità se tinġabar minn persuna awtorizzata (Formola ID13). Il-baži legali għall-ipproċċessata tal-informazzjoni hija t-twettiq ta' komputu fl-interess pubbliku minn Identiṭà u b'mod konformi mal-obblighi legali taħt Artiklu 5 Kap. 258 tal-Liġijiet ta' Malta (Att dwar il-Karta tal-Identità u Dokumenti oħra tal-Identità). L-uffiċċjal awtorizzat imsemmi minn din il-liġi hija Identiṭà – Taqsima tal-Karta tal-Identità. Ahna kburin li nżommu d-data tiegħek sigura u se neħdu l-miżuri tekniki u organizzatti sabiex inħarsu d-data tiegħek kontra pproċċessar mhux awtorizzat jew illegali, inkluz kontra telf, qerda, hażna jew aċċess aċċidental. Id-data personali tiegħek tinżamm f'fajls tal-karti u/jew b'mod elettroniku fuq id-databases.

2. Purposes and legal basis

The purposes for processing personal data collected within this form is to process your application for a Maltese ID Card and to populate Identiṭà's databases. Your personal data may be further processed by Identiṭà in order to establish the urgency of your application (Form ID18) and to confirm that the ID Card is collected by an authorized person (Form ID13).

The legal basis for processing the Data are the performance of a task carried out in the public interest by Identiṭà and compliance with the legal obligation deriving from Article 5 of Cap. 258 of the Laws of Malta (Identity Card and Other Identity Documents Act). The "authorized officer" mentioned by this law is Identiṭà – Identity Cards Unit. We take pride in keeping your data secure and will take appropriate technical and organisational measures to protect your data against unauthorised or unlawful processing, including against accidental loss, destruction, storage or access. Your personal data will be stored in paper files and/or electronically on our databases.

3. Min se jaċċessa l-informazzjoni personali

L-impiegati ta' Identiṭà se jkollhom aċċess għall-informazzjoni personali tiegħek sabiex jipproċċessaw din il-formola. Din l-informazzjoni tista' tkun trasferita lil dipartimenti fi ḥdan Identiṭà sabiex tiffaċċilita t-twettiq tas-servizz mitlub permezz tas-sottomissjoni ta' din il-formola. L-informazzjoni se tkun trasferita wkoll lill-Kummissjoni Elettorali ta' Malta, u jekk ikun il-każ, tista' tiġi aċċessata wkoll minn forniture tad-databases tal-Āġenċija. Dan se jsir fuq id-linji għwida tal-Liġi tal-Protezzjoni tad-Data, ta' Identiṭà li jieħdu hsieb il-manutenzjoni

filwaqt li hemm bosta arranġamenti sabiex jiggħarantixxu s-sigurtà ta' dawn it-trasferimenti, u biex kolloks isir skont il-liġi. Taħt ġerti kundizzjonijiet, Identiṭà tista' tiżvela l-informazzjoni tiegħek ma' partijiet terzi, (bħal entitajiet Governattivi oħra u awtoritajiet għall-infurzar tal-liġi) jekk ikun neċċessarju, u għal għanijiet spċifici u legali. L-informazzjoni ma tigħix trasferita lejn pajjiżi terzi jew organizzazzjonijiet internazzjonali.

3. Recipients of personal data

Data will be accessed by Identiṭà employees in charge of processing the Form. It may also be transferred to other departments within Identiṭà in order to facilitate the delivery of the service requested by submitting this Form.

Data will also be transferred to the Electoral Commission of Malta, and in case the need arises, it may be accessed by the suppliers of Identiṭà in charge of maintaining Identiṭà's databases.

This will be done in line with data protection legislation, and arrangements are in place in order to guarantee the security and lawfulness of these transfers.

Under certain conditions, Identiṭà may disclose your information to other third parties, (such as other Government entities or law enforcement authorities) if it is necessary and proportionate for lawful, specific purposes.

Data will not be transferred to third countries or international organizations.

4. Perjodu ta' żamma

L-informazzjoni provvuta tinżamm għal hames snin mid-data tal-mewt tal-applicant.

4. Storage period

Data will be retained for five (5) years after the applicant's date of death.

5. Id-drittijiet tiegħek

Tista' tagħmel kuntatt mal-Uffiċċjal tal-Protezzjoni tad-Data sabiex teżerċita d-dritt tiegħek għal aċċess, tirratifika jew jekk jinqala' l-bażżeen, thassar id-Data, b'konformità mal-liġi.

Għandek ukoll id-dritt li toġġeżżon għall-ipproċċessar tad-data fi kwalunkwe żmien, abbażi ta' sitwazzjonijiet partikolari.

Jekk thoss li Identiṭà kisseret xi drittijiet dwar il-protezzjoni tad-data tiegħek tista' tissottemmi l-ilm tiegħek lill-awtoritā responsabbi fl-Istat Membru fejn inti tgħix, jew fejn inti taħdem, jew lill-awtoritā responsabbi fl-Istat Membru fejn allegatament inkissru dawn id-drittijiet.

5. Your rights

You can contact the Data Protection Officer in order to exercise your right to access, rectify and, as the case may be, erase the Data, in compliance with applicable laws. You also have the right to object to the processing of Data at any time, on grounds relating to your particular situation.

If you feel that Identiṭà has infringed your data protection rights, you may submit a complaint to the supervisory authority of the Member State of your habitual residence or place of work, or, alternatively, to the supervisory authority of the Member State where the alleged infringement has taken place.

IDENTITÀ

Triq il-Wied, L-Imġida, MSD 9020, MALTA

T +356 2590 4000

W www.identita.gov.mt

E enquiries.identita@gov.mt

TAQSIMA TAL-KARTA TAL-IDENTITÀ

Gattard House

Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda HMR 9010, MALTA

T +356 2590 4300

W www.identita.gov.mt

E info@identita.gov.mt